

美西北分團報告

黃鳳梧

建立團體

1 林谷近日為大家期待已久的北美年會勞神費力；電話打了不計其數，電子信來來往往更不在話下。我們有幸在他領導下，七月初和各地來的團員們歡聚一堂。

2 鳳梧近兩個月來，在太平洋及海峽兩岸參與八日神操避靜及靈修陪伴培訓班的服侍事工。在服侍的過程中在不同的教會氛圍中學習，更深的體認到在苦難中的教會度奉獻生活者的辛苦和韌性，見證了天主對祂的人永不放棄的愛。

3 胡菘容除了忙公務外，擔任輔友學人們購物服務的聯絡人。已於六月底到黃石公園度假，舒緩身心。

4 六月初天寶，永錦夫婦參加了兒子大民麻省理工學院博士班的畢業典禮，及女兒慧文普林斯頓大學博士論文的答辯之後，全家六人（加上遠從台北來的施伯母）祖孫三代一起坐遊輪暢遊加勒比海一星期，盡享天倫之樂。

5 李培德每暑假都特別忙於培訓學區音樂老師們有關柯大怡（ Kodaly）教學法，今年也不例外。她對兒童音樂教育的認真和用心，由此可見。

服務事項

*鳳梧四月中返台，由堅維代理分團長，他在自己家召集了五月的季會（請看會議記錄）。並為開車南下及北上年會的共乘計劃費心安排，也為了在分組討論時，使各小組都有從不同分團來的團員而絞盡腦汁。

*五月廿七日聖神降臨主日在 St.Victor 教堂成立華人教友團體，楊開敏擔任聯絡人。六月三日聖三主日在耶穌升天堂成立華人教友團體，徐麗華擔任秘書並受邀加入該本堂的牧靈委員會，共同為新的團體服務，並以向華人福傳為使命。

*六月十二日輔友中心學人座談會，主題是「中美不同文化背景下對“人”的詮釋」著重在價值觀與信仰，幸福感與財富，人情味與關懷，人的尊嚴與地位……等方面。當晚團員鴻業，菘容及繼宗三人參與討論。感謝天寶擔任輔友董事長期間內的諸多建樹，現已任滿功成身退（當然賢內助永錦的協助功不可沒），由鴻業繼續負起輔友大任（盛芳也免不了全力支援）。

* 目前在柏克萊神學院就讀的鍾子月神父應灣區教友之邀，在真福書坊為教友們解說宗座勸諭《上主的話》，即討論天主聖言在教會的生活及使命中如何實現。由錫珍，Lulu 主辦，菘容，繼宗，明昭等參與。

* 樹治除了忙公務最近到韓國及大陸出差之外，受到華人教會歐神父徵召，擔任從 Community 改組為 Mission 的財務委員會負責人。因為必須依照教區規定的方式處理財務報表，他得先做準備工作，與各方面協調溝通，以便順利完成使命。

*麗華一個多月來，為年會收集電子簡報告(presentation PPT) 做成大會手冊 E-Manual,謝謝她的辛勞。

*興民，斐文數月來為舊約中英對照聖經排版工作費盡心力。接著新朋友高家強近日擔任「校對」工作召集人。他請了錫珍，Lulu，繼宗，明昭及南加州的道涵，凱雯等團員一起校對電子版的舊約，為出版準確度高，錯誤最少的版本而努力。有興趣加入校對的團員，請和家強聯絡。

個人動態

裔芳二度當婆婆,小兒子葉翔和王蘭馨小姐五月底在台北結婚,裔芳樂得合不攏嘴.



基督服務團美西北分團五月份季會

時間：五月十二日下午 3:00 pm - 6:00 pm

地點：周堅維、黃鶯家

參加者：林谷，繼宗，明昭，樹治，鴻業，天寶，家琳，興民，斐文，堅維，興民，斐文，培德

Skype - 裔芳，錫珍。

請假 - 鳳梧，菘容，成銘，盛芳，永錦，樂芬，開敏，天祥，開彥，麗華-後趕來。

主席：家琳 (Lulu)

記錄：培德

準備 LA 區團年會

1. Status report - 林谷

- 今年年會一共有 7 位團員會奉獻成預備或正式團員

美西北分團: 徐麗華、李培德、吳興民將宣誓成為預備團員, 孫樂芬將成為正式團員。

美西南分團: 徐治平將宣誓成為預備團員。

美中分團: 周國復, 萬玉珊將成為正式團員。

- 請各小組(task)負責人在五月底以前把資料交給麗華，好讓麗華在六月中編成 E-會

議手冊，請大家儘早把要報告的 PPT 交給興民

- 樹治的 presentation 會等到第一天下午開完會後才能給興民。
- 由於還有些許要參加區團年會的團員尚未呈繳“自我介紹”資料給負責人錫珍與 Lulu，加上時間已進入最後階段，Lulu 將請葆美及有關分團長聯絡尚未呈繳自我介紹資料的團員。

- 各分團所需團服 - 將由林谷統計，轉達總團長（工本費 US \$8.23, NT\$250.00）
- Getty Center 出遊和聚餐江浙小吃～如有團員邀請親友參加，請務必 email 通知凱雯，於永並 CC 林谷，以便訂位。

提問：有關執事之團員身份？ 經林谷會後與僑榮進一步溝通後，簡述如下：

1. 正式團員，後來成為神父、修女，將變成榮譽團員，榮譽團員有選舉權，但沒有「被」選舉權。
2. 正式團員，後來成為執事，由當事人憑著聖神的明智去做抉擇，是否維持正式團員或轉為榮譽團員。

附錄 1994.7.15 第三次修改後之團章

- 正式團員-凡預備團員，接受並遵守本團章程，且完成本團之訓練，正式宣誓入團者。
- 榮譽團員-本團之團員加入修會、俗世會、使徒生活團，或成為聖職人員，仍願保持團員身份者。

- 榮譽贊助員-各級神長、男女修會會士，認同本團精神，並志願參與本團工作者。(沒有選舉權)

2. 提案討論 - 鴻業

a. 贊助真福山靈修提案～鄭治明

- 希望能贊助在台灣的大陸高校生（約五、六十位）到真福山做四天三夜的靈修活動。花費約\$5000. 細節請楊豫台敲定。

b. 籌設協助中國新到美國大學生資訊網站～鄭繼宗

- 案名：請求本區團籌設協助中國新美大學生資訊網站

- 案由：近年來大陸來美學生人數大增，每年約三至四萬人。現在美國約有中國學生近廿萬之眾。

請利用輔友現有的網上資訊，添加與學生生活，求學與工作各方面相關之訊息。以協助學子們早日適應在美的生活，以便從事福傳工作。

- 辦法：

1. 邀請本團團員及義工們，組成在美求學資訊工作小組。
2. 收集、整理、選擇對中國留美學生相關的網上資訊，分類上網。
3. 將此等網上資訊分送輔友友人、中國使領文化參事、華人社團及各大學外籍學生顧問，務期此等資訊廣為流傳。

4. 在各大城舉辦新生講習，介紹留學訊息

- 經費及承辦單位

1. 工作小組無需經費支助，如舉辦講習會，經費由分團或團員籌募，無需區團支付。

2. 工作小組成員由南北輔友董事或團員中推選，非團員也歡迎加入。

3. 資訊編輯上網後，放入輔友及區團，USCCB（中美文化交流中心）網站中。試行一年後，交區團檢討改進

決定：與會團員支持此一方案，此方案變成美西北分團提案

c. 美西南分團邀請 CSC 團員介入，支持，製作創刊有十四年“傳訊與關懷”雙月刊～藝甲提出，希望成為美西南分團議案 (later dropped and changed as a report)

- 需要指導神師與財務(未提金額)的支持 - 總編輯的輪流 - 募款
- 義工先從美西南分團開始，再慢慢擴散其他分團。- 建立完整網站，增加網站資料
- 一年六期，每期發行 5000 份；CSC 可藉此平台，宣傳理念福傳至世界各地

樹治補充～此提案本由藝甲提出，希望從美西南分團開始，邀請服務團員加入團隊；經與分團長凱雯溝通，如今此案由個人議案變成美西南分團提案。若此提案在年會中通過，這案即變成 CSC 支持的工作項目。

- 意思是 A.無論以後誰是分團長，都要保留並支持這項工作。B.以後凡若與本提案有關議題，經提出後可進入區團討論。按照 CSC 的習慣，團員會先提出議案開始，然後找志同道合的團員接這個議案；當發現需要人手時，再開始著手找人幫忙。而“傳訊與關懷”，是個先已存在的案例，因現處於無法決定將來走向的階段，需要幫忙；雖然這議案模式與 CSC 以往的模式不一樣，還是可以在年會中討論；如通過，這將成為 CSC 美西南分團工作之一；雖這不是 CSC 的責任(100% own by us)，但通過就要繼續協助支持此工作項目。

建議

樹治～我們可以在大會前，把這三提案送回各分團再審思一下，看是否有任何問題。

林谷～提案應於五月底定稿, refer to 年會時刻表及工作分配。

3. 分組討論 - 堅維 時間: 7月6日 7:00pm - 8:30pm 分組討論 8:40pm - 9:30pm 結論
流程: 專題演講 30 分鐘 CSC 主要精神 嘉玲/ 20 分鐘 實例鳳梧/ 10 分鐘 分組討論 60 分鐘

各組報告 40 分鐘 結論: 嘉玲/鳳梧 10 分鐘

分組: 62 位參加看者分為 8 組，每組 7-8 位，由各分團團員組成。

每組設有組長一名；記錄一位(由各組指定) 各組報告就可變成會議報告

場地: 由於組別較多，我們會有另外兩間房間可用。夏天較晚天黑，戶外也可利用。

提醒：由於開會現場沒有 internet，要報告的團員請先把 ppt 交給興民，或準備好 USB drive。報告內容、資料應於五月底交給麗華，用以彙編成 E-會議手冊。

4. 外地訪客住宿安排 - 明昭（請見鳳梧 EMAIL）春旭、王琪夫婦住在天寶、永錦家；美蘭住繼宗，明昭家；建強住胡成業家；黃延君住麗華家

5. 外地訪客旅遊 - 明昭 Either 南 (Monterey) 或北 (San Francisco); 5 位團員 7月9,10 日兩天在灣區。

6. 往返車輛共乘 - 堅維安排 樹治, 錫珍坐飛機

7. 團員時間：生活分享

，可謂好康之極。因而有些退休人士或歡度蜜月，生日節慶的朋友常乘坐此價廉物美的航線，在海上遨遊十三天，到西班牙或法國，義大利等地下船（如選內側艙房包括吃住，小費及上

岸遊覽，不超過一千美元或三萬台幣，但是不包括來回機票，詳情請參閱
www.vacationstogo.com）。

其中五天我們在大西洋上五個不同的小島登陸，首先在加勒比海的度假勝地 St. Thomas 上岸（該島是美屬維京羣島之一）。第二天在荷屬 St. Marteen 上岸，兩地都是碧海青天，椰影處處，潔白沙灘，就像在月曆上時常看到的美麗風光。

裔芳：小兒子 5 月 26 日在台灣結婚，全家人都要在台灣相聚。恭喜裔芳！

錫珍：一切都好，感謝天主！

家琳：參加以色列朝聖，有許多感動與驚喜。也感受到天主對這朝聖團的護佑！

鴻業：盛芳正為二女兒做月子。大女兒的第四個 baby 預產期是在今年十一月。恭喜鴻業和盛芳！

天寶：卸下輔友董事 chair；今年兩個孩子畢業(博士班)，之後全家會坐 Cruise 到加勒比海。恭喜天寶、永錦!

明昭：參加 cruise 物超所值！在西班牙看了許多 Cathedral，十三天行程，平均每
天走路約六、七小時，印象深刻！

堅維：上星期從台北返美；在台期間主日在聖家堂看到許多 CSC 的團員，饒神父和在
霍建強帶領的香港朝聖團。饒神父親自歡迎朝聖團，精神相當不錯。

樹治：上次回台灣看到正宇，剛好他才拿到 offer。也看到宇恭神父；還參加了 CSC 查
經，發現他們查經方式很不錯！

興民：平常上班，每個星期五查經。和每個月一次為明年朝聖的查經。陪兒子看申請的大學；
和參與舊約中英文排版工作！

培德：有人說到了某個年紀，還能 - 吃得下，睡得著，笑得出，就是幸福！我，很幸福！感
謝天主！

CSCNACC - 樹治

CSCNACC 因人事更動，組織調整，將於大會前有 board meeting, 以期能得到 board
members 的 approval。感謝區團長給我們這個機會，能在這次年會中和堅維，Roy 從法
律和稅務專業的角度，解釋這個組織的開始，源起到現況。在大會中，我們將用 Roy 製
作的 3 個 slides 來解說籌款情形及運作。最後我們會有 Q & A；因為合併，使整個組織變
大，同時希望能走得更久遠，所以必需注意許多小細節，而造成一些不習慣；我想藉這
面對面解說的機會，來有效的達到共識與諒解！

下次開會時間 - 八月二十五日

地方: 徐麗華家 6915 Dartmoor Way, San Jose, Ca 95129 電話: 408-252-1580

主席: 斐文 記錄: 明昭

Group photo link:

https://picasaweb.google.com/guulin7/CSC_NA_NWQuarterlyMeeting?authkey=Gv1sRgCNX76uTu3K3a8QE

每年春季復活節之後，都有成群結隊的遊輪從美國佛羅里達州附近出發，橫越大西洋到歐洲。由於眾多遊輪公司競爭激烈，降價爭取遊客，但所提供的餐飲和服務品質卻絕對物超所值。每條大街小巷都充滿悠閒自在的觀光客，相信對促進當地的經濟繁榮。貢獻甚大。完全看不出四百多年前，當地曾是海盜的天堂，專門攻擊西班牙運送從南美洲掠奪來的財富。（迪斯奈樂園有加勒比海海盜船，凶狠恐怖令人對它印象深刻）

沒去加勒比海（Caribbean Sea）之前，對它只是有點模糊的印象。原來它是大西洋西部，南北美洲之間的一個海，它的幅員遼闊，北部和東部的邊緣是一連串的島嶼（西印度群島），包括北部的古巴、海地、多明尼加、牙買加、波多黎各，多數屬於珊瑚島，風景秀麗，充滿熱帶風情。自從十五世紀末年哥倫布首次在巴哈馬群島登上美洲，歐洲許多國都陸續在這裡建立了殖民地。

接著在遊輪在海上航行六天，上不著天，下不著地，可以盡情在船上享受迎著晨曦，目送日落的美景。我們一行從加州出發六對志同道合的夫婦，分別參加了遊輪所提供的西班牙文課，西班牙藝術家介紹，ballroom dancing，西班牙歷史，看電影，聽現場演奏的音樂，或到健身房作運動，以消耗豐盛的美食。我個人則喜歡在避靜的角落看書或沈思默想。

第三次上岸是加納利群島的 Tenerife（三毛曾在此島住過五年，稱之為丹娜麗芙島），該島在西非摩洛哥外海，距西班牙一千五百公里之遙，卻充滿西班牙的浪漫風情。島上有四百多年的古老建築與教堂，依山傍海，紅瓦白牆的房子，處處以鮮花裝飾，美不勝收。第四次上岸是 Lanzarote 島，此島與前面的島相距只兩，三百公里，卻因火山爆發之故，景色荒涼有如月球表面。但是島上居民胼手胝足，竟然在貧瘠的土壤上種植蕃茄，葡萄（甚至釀酒外銷），辛勤耕耘的精神真是可佩！

第五次上岸是葡萄牙管轄的 Madeira 島，也是整齊清潔，綺麗無比的熱帶風光，與 Tenerife 島類似，吸引不少身處酷寒的北歐及德國人來此投資置產。總之這五個島雖不見得赫赫有名，卻都各有特色，值得欣賞它們的風土民情。我們最後在西班牙南部的馬拉卡 Malaga 下船，為橫渡大西洋畫下美好的句點，另外展開陸地的行程。

我們很幸運正好遇到一位在船上度假的神父，他不但每天為我們舉行彌撒，還講了精闢入微，發人深省的道理，讓我們靈性上得以飽飫。遊輪重達十四萬公噸，載著三千多位乘客，一千多位服務員工，在一望無際的大海航行，猶如一葉扁舟漂浮於汪洋。念及個人的渺小，真是微不足道，卻常自以為是，自尋煩惱，真不免感慨萬千